



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

18. maj 2004

PRESSEMEDDELELSE

EUROSYSTEMETS KONSOLIDEREDE BALANCE pr. 14. maj 2004

I. Poster uden relation til de pengepolitiske operationer

I ugen, der sluttede den 14. maj 2004, faldt **guld og tilgodehavender i guld** (aktivpost 1) med 368 mio. euro svarende til et salg af 34,8 tons guld foretaget af en national centralbank i Eurosystemet i overensstemmelse med centralbankaftalen om guld af 26. september 1999 (Central Bank Gold Agreement) og til et køb af guldmønter foretaget af en anden national centralbank.

I samme uge steg Eurosystemets nettoposition i fremmed valuta (aktivpost 2 og 3 fratrasket passivpost 7, 8 og 9) med 0,2 mia. euro til 175 mia. euro som følge af kunde- og porteføljetransaktioner.

Eurosystemets beholdninger af omsættelige **værdipapirer i euro udstedt af residerter i euroområdet** (aktivpost 7) steg med 0,7 mia. euro til 72,5 mia. euro. **Seddelomløbet** (passivpost 1) steg med 0,4 mia. euro til 440,1 mia. euro. **Forpligtelser over for offentlig forvaltning og service** (passivpost 5.1) faldt med 2,8 mia. euro til 37,5 mia. euro.

II. Poster med relation til de pengepolitiske operationer

Eurosystemets nettoudlån til kreditinstitutter (aktivpost 5 fratrasket passivpost 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 og 4) faldt med 4,1 mia. euro til 280,9 mia. euro. Onsdag den 12. maj 2004 udløb en **primær markedsoperation** på 211 mia. euro, og en ny på 207 mia. euro blev afviklet.

Anvendelsen af både den **marginale udlånsfacilitet** (aktivpost 5.5) og **indlånsfaciliteten** (passivpost 2.2) var praktisk taget nul (mod 0,1 mia. euro i ugen før for begge faciliteters vedkommende).

III. Anfordringskonti tilhørende euroområdetets kreditinstitutter

Som et resultat af alle transaktioner faldt kreditinstitutternes **anfordringskonti** i Eurosystemet (passivpost 2.1) med 0,1 mia. euro til 136,6 mia. euro.

Den Europæiske Centralbank

Presse- og Informationsafdelingen

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tlf.: +49 69 1344 7455 - Fax: +49 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>

Eftertryk tilladt med kildeangivelse



DEN EUROPÆISKE CENTRALBANK

Eurosystemets konsoliderede ugentlige balance pr. 14. maj 2004

(Mio. EUR)

Aktiver	Balance pr. 14. maj 2004	Ændring i forhold til ugen før pga. transaktioner	Passiver	Balance pr. 14. maj 2004	Ændring i forhold til ugen før pga. transaktioner
1 Guld og tilgodehavender i guld	136.160	-368	1 Seddelomløb	440.134	377
2 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter uden for euroområdet			2 Forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer		
2.1 tilgodehavender hos IMF	29.758	85	2.1 anfordringskonti (herunder reservekravsordningen)	136.612	-131
2.2 banktilgodehavender og værdipapirer, eksterne lån og andre eksterne aktiver	144.440	-897	2.2 indlånsfacilitet	43	-17
	174.198	-812	2.3 tidsindsud	0	0
3 Tilgodehavender i fremmed valuta hos residerter i euroområdet	17.273	-112	2.4 finjusterende markedsoperationer	0	0
4 Tilgodehavender i euro hos residerter uden for euroområdet			2.5 indlån i forbindelse med marginbetalinger	5	1
4.1 banktilgodehavender, værdipapirer og lån	7.406	297		136.660	-147
4.2 tilgodehavender opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0	3 Andre forpligtelser i euro over for kreditinstitutter i euroområdet	301	0
	7.406	297	4 Udstedte gældsbeviser	1.054	0
5 Udlån i euro til kreditinstitutter i euroområdet i forbindelse med pengepolitiske operationer			5 Forpligtelser i euro over for andre residerter i euroområdet		
5.1 primære markedsoperationer	206.998	-4.001	5.1 offentlig forvaltning og service	37.464	-2.785
5.2 langfristede markedsoperationer	75.001	0	5.2 andre forpligtelser	5.845	17
5.3 finjusterende markedsoperationer	0	0		43.309	-2.768
5.4 strukturelle markedsoperationer	0	0	6 Forpligtelser i euro over for residerter uden for euroområdet	8.090	-114
5.5 marginal udlånsfacilitet	1	-120	7 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter i euroområdet	299	-3
5.6 udlån i forbindelse med marginbetalinger	0	-11	8 Forpligtelser i fremmed valuta over for residerter uden for euroområdet		
	282.000	-4.132	8.1 indlån og andre forpligtelser	10.170	-1.071
6 Andre tilgodehavender i euro hos kreditinstitutter i euroområdet	635	-447	8.2 forpligtelser opstået i forbindelse med kreditfaciliteten under ERM II	0	0
7 Værdipapirer i euro fra residerter i euroområdet	72.482	650		10.170	-1.071
8 Offentlig forvaltning og service - gæld i euro	42.554	-6	9 Tildelte særlige trækningsrettigheder i IMF	5.924	0
9 Andre aktiver	109.338	762	10 Andre forpligtelser	56.125	-444
			11 Revalueringskonti	80.604	0
			12 Kapital og reserver	59.376	2
Aktiver i alt	842.046	-4.168	Passiver i alt	842.046	-4.168

På grund af afrunding stemmer totaler/subtotaler ikke nødvendigvis.